

Paraguai na Cooperação Ibero-americana ¹

O Paraguai supera o valor médio de participação nos Programas e Iniciativas Ibero-americanos (PIPA) formando parte de dezesesseis deles sobre um total de vinte e dois (nível alto de participação):

- * **Espaço Ibero-americano de Coesão Social (EICS):** Programa de Acesso à Justiça (PIAJ), Programa de Idosos, Programa Plano Ibero-americano de Alfabetização e Aprendizado ao Longo da Vida 2015-2021 (PIALV) (3).
- * **Espaço Ibero-americano do Conhecimento (EIC):** Programa de Ciência e Tecnologia (CYTED) e Programa de Propriedade Industrial (IBEPI) (2).
- * **Espaço Cultural Ibero-americano (ECI):** Programa Iberarquivos, Programa Iberbibliotecas, Programa Ibercena, Programa Ibermedia, Programa Ibermúsicas, Programa Iber-Rotas, Programa RADi, Iniciativa IberCozinhas e Programa Iberartesanato. (9)
- * **Programas Transversais:** Programa Ibero-americano de Fortalecimento da Cooperação Sul-Sul (PIFCSS) e Programa Ibero-americano de Segurança Vial (2).

Esta participação voluntária se traduz em um **compromisso político** com aval dos aportes econômicos e em espécie em oito dos dezoito Programas e Iniciativas dos quais participa. As quotas anuais oscilam entre os 127.140 € (para Ibermedia) a 9.120 € (Iberarquivos).

Aporte econômico total em Euros*: A tendência foi a seguinte (não foram considerados os aportes em espécie):

Paraguai	2018	2017	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010
Aporte Financeiro	581.899 €	606.355 €	238.529 €	227.318 €	162.147 €	34.041 €	100.255 €	18.420 €	7.842 €
Total 2017-2010	1.977.095 €								

Além disso, o Uruguai participa nos **projetos adscritos à Cooperação Ibero-americana**: Bancos de Leite Humano, TECHO, Iberqualitas, CIDEU e UIM.

¹ Os dados são extraídos da informação disponível na Plataforma de Seguimento da Cooperação Ibero-americana, de informação enviada pelos Programas e Iniciativas e das páginas web dos Programas.

Os/as beneficiários/as paraguaios/as da Cooperação Ibero-americana

Graças ao **Programa Ibero-americano de Fortalecimento da Cooperação Sul-Sul (PIFCSS)** o pessoal técnico da **Direção de Cooperação Internacional do Ministério de Relações Exteriores** foi capacitado em temas como i) A valorização da cooperação Sul-Sul; ii) Objetivos de Desenvolvimento Sustentável e Cooperação Sul-Sul; iii) Cooperação Descentralizada Sul-Sul; e, iv) Sistema Integrado de Dados da Ibero-América sobre Cooperação Sul-Sul e Triangular (SIDICSS).

Segundo o **Relatório anual da Cooperação Sul-Sul 2018**, ao longo do ano 2016, o Paraguai participou no intercâmbio de um total de 118 ações, projetos e programas de Cooperação Sul-Sul. 8 de cada 10 destas iniciativas foram executadas de maneira bilateral (42,4%) e de maneira regional (37,3%), enquanto que os 20% restantes foram executados através da triangular. Seus principais sócios foram a Argentina, a Colômbia e o Chile. Esta cooperação se alinha com os ODS 2 e 16.

Em 2018 foi publicado o relatório **“Uma década de Cooperação Sul-Sul na Ibero-América”**, onde se plasmaram os avanços dos países ibero-americanos em matéria de CSS entre 2006- 2015 (relatórios 2007-2017). Este relatório reflete que o Paraguai foi 214 vezes receptor de CSS, 8 vezes oferente e 89 oferente e receptor ao mesmo tempo.

6 municípios do Paraguai (Asunción, Choré, Concepción, Encarnación, Presidente Franco, Salto de Guaira) são membros do **Projeto Adscrito CIDEU (Centro Ibero-americano de Desenvolvimento Estratégico Urbano)**, associação de cidades ibero-americanas que busca promover a maneira estratégica de pensar nos processos de projeto e gestão de projetos urbanos para alcançar o desenvolvimento sustentável das cidades.

O Paraguai participa no **Projeto Adscrito UIM (União Ibero-americana de Municipalistas)** através da participação dos/das municipalistas sócios/as do projeto. A UIM está centrada na governança democrática multinível e em trabalhar para a profissionalização das autoridades e dos/das líderes que servem aos governos locais. Depois de quase 30 anos, a UIM é um referente na Ibero-América vinculada a temas de municipalismo e gestão pública local.

1. Espaço Ibero-americano de Coesão Social

O Paraguai participou na formação a funcionários/as públicos oferecida pelo **Programa de Acesso à Justiça (PIAJ)**. O Programa se encontra na atualidade em um processo de reformulação e relançamento. Dentro deste Programa, o Paraguai conta com um Plano de Ação que contempla o desenvolvimento da melhora do conhecimento e uso dos serviços prestados pelos Meios Alternos de Solução de Conflitos (MASC); e a melhora das capacidades dos operadores dos serviços MASC.

Também forma parte do **Programa Plano Ibero-americano de Alfabetização e Aprendizado ao Longo da Vida 2015-2021 (PIALV)** onde destaca pela quantidade de projetos de alfabetização que foram desenvolvidos (11 projetos desde 2007) e a importância da Educação de Adultos no país.

Em 2015 foi iniciado o projeto piloto de “Alfabetização, Culminação da Educação Básica e, Educação Média para pessoas jovens e adultas de nacionalidade paraguaia residentes na República Argentina”, com o objetivo de atender os paraguaios que vivam na Argentina. Este projeto foi realizado com duas atividades que beneficiaram 21 participantes.

A cidade de Ybycui foi declarada cidade do aprendizado pela UNESCO a 27 de abril de 2016. Sendo caso de estudo da UNESCO. Este galardão é resultado dos numerosos programas de educação e alfabetização que o Paraguai realizou nos últimos anos; o *Programa de Alfabetização Bilingue Prodepa*

Prepara, Campanha Nacional de Alfabetização Ñande rape pyahurã (com a metodologia cubana “Yo, sí puedo”), Programa Bi-alfabetização Guarani-Castelhano, Gênero e Organização Comunitária para a Produção, a Saúde e a Educação, Programa de alfabetização Ara Porã e Programa Rural de Educação Bilingue Intercultural por Rádio (PREVIR); são um exemplo dos programas.

O **Programa de Cooperação sobre a Situação dos Idosos**, propiciou a adoção de políticas e atividades culturais a favor do idoso por parte do Paraguai; por exemplo, o país conta com 5 lares nacionais, 7 Centros comunitários, 5 refeitórios e 7 lares com convênio para todo aquele idoso que precisar; além disso, a 29 de abril se celebra o Dia Nacional do Idoso com numerosas festas multitudinárias

O Paraguai participa no **Projeto Adscrito de Bancos de Leite Humano** e tem um Banco de Leite em funcionamento (Hospital San Pablo- 22 de abril de 2010). Desde princípios de janeiro de 2009 a finais de dezembro de 2016, estima-se que umas 2.968 mulheres doaram leite e que 19.653 mulheres e 4.656 recém-nascidos receberam assistência. O Programa, por sua vez, deu assessoria técnica ao Ministério de Saúde do Paraguai.

Por outro lado, o **Projeto Adscrito TECHO** tem sede no país onde realiza projetos de melhora da habitabilidade em assentamentos urbanos. <https://www.techo.org/paraguay/>

2. Espaço Ibero-americano do Conhecimento

O Paraguai participa no **Programa de Ciência e Tecnologia, CYTED**, uma das redes mais consolidadas na região em matéria de Ciência e Tecnologia. O Programa tem como objetivo principal contribuir ao desenvolvimento harmônico da região ibero-americana através de mecanismos de cooperação que buscam resultados científicos e tecnológicos transferíveis aos sistemas produtivos e às políticas sociais. Os beneficiários dos instrumentos de financiamento do CYTED podem ser universidades, centros de I+D e empresas inovadoras dos países membros.

3. Espaço Cultural Ibero-americano

O país se beneficiou de distintos fundos concursáveis:

Na convocatória 2018 do **Programa Iberarquivos**, foram financiados quatro projetos paraguaios:

- Projeto “Digitalização de 200 volumes de documentos da Seção Educação e sua correspondente descrição de acordo à norma de descrição ISAD (G) e sua posterior publicação através de internet da base de dados (1a.Fase)
Instituição beneficiária: Arquivo Nacional de Asunción.
- Projeto “Descrição de documentos correspondentes a 200 volumes da Seção Nova Encadernação do Arquivo Nacional do Paraguai de acordo com a norma de descrição arquivística ISAD (G), e publicação através de internet da base de dados resultante, incluindo a descrição e imagem digital dos documentos, para a consulta de todo tipo de usuários (2a. Fase)”.
Instituição beneficiária: Arquivo Nacional de Asunción.
- Projeto “Melhoramento das condições de armazenamento do Arquivo Histórico do Congresso da Nação”.
Instituição beneficiária: Arquivo e Biblioteca do Congresso
- Projeto “Melhoramento das condições de conservação do acervo do Arquivo do Terror (1a.Fase)”

Instituição beneficiária: Museu da Justiça, Centro de Documentação e arquivo para a defesa dos direitos humanos.

Desde 2014, foram aprovados 10 projetos paraguaios.

O Paraguai participava até 2019 no [Programa Ibermuseus](#) com 7 museus que formavam parte da Rede de Museus Ibero-americanos (Museu Cabildo Pilar, Museu Campamento Cerro León, Museu Casa da Independência, Museu Casa Oratorio Cabañas, Museu Dr. José Gaspar Rodríguez de Francia, Museu Geral Bernardino Caballero e Museu Nacional de Belas Artes).

[Programa Ibermedia](#): 11 projetos paraguaios de um total de 327 foram pré-selecionados nas convocatórias de 2019, ainda está pendente de resolução. Na **Convocatória 2018** do Ibermedia, o Paraguai se viu beneficiado dos seguintes apoios:

Um apoio para a linha de Projetos de Coprodução:

- Charlotte. Lemon Cine SRL(Paraguai) / Salta una Rana SLR (Argentina)

Dois apoios para a linha de Projetos de Desenvolvimento:

- Kokue. Associação Cultural Arraigo
- Soledad. Planeador Produção e Comunicação S.A.

O Paraguai é um dos 9 países que integram o [IberCozinhas](#), iniciativa que se conforma como um mecanismo de integração multilateral de fomento e resgate das cozinhas tradicionais, a gastronomia, a inovação e o turismo cultural. Em 2019 foi iniciado o concurso de receitas de Comunidades migrantes com histórias para contar “**Sabor Ibero-América**”. Este concurso seguiu adiante graças à colaboração entre o IberCozinhas e os programas Ibero-americanos IberCultura Viva e Iber-Rotas, do qual o Paraguai também forma parte. Dentre os 10 ganhadores/as, 1 é argentino com residência no Paraguai.

Com relação ao [Programa Ibermúsicas](#), o Paraguai se beneficiou em 2018 de 13 apoios: 11 apoios na modalidade de mobilidade de músicos; 1 apoio a festivais e encontros para a mobilidade de músicos; e 1 apoio a instituições para residências artísticas.

Além disso, “Nana” foi um dos beneficiários do 5º Concurso de composição de canção popular.

O [Programa Iberbibliotecas](#) convoca anualmente apoios com o objetivo de consolidar as bibliotecas públicas como espaços de livre acesso à informação e à leitura, trabalhar pela inclusão social e contribuir a qualificar a educação e o desenvolvimento. Até o dia 4 de maio está aberta a **Convocatória de Apoios 2019**.

Na **3ª Convocatória de Estágios Internacionais 2018**, “Bibliotecas: alfabetização e memória sociocultural”, duas bibliotecárias paraguaias se encontraram entre as ganhadoras.

Uma bibliotecária paraguaia se beneficiou da **1ª Bolsa Internacional Iberbibliotecas 2018**.

Durante 2019, o Iberbibliotecas oferecerá 300 vagas em dois cursos virtuais “**Formação de usuários e alfabetização informal**” e “**Gestão e preservação de patrimônio digital**”. Poderão participar todos/as os/as bibliotecários/as e funcionários/as das bibliotecas públicas, comunitárias ou populares dos países e cidades membros do Iberbibliotecas.

[Programa Ibercena](#) na convocatória de 2018/2019, o Paraguai se beneficiou dos seguintes Apoios:

Andorra | Argentina | Bolívia | Brasil | Colômbia | Costa Rica | Cuba | Chile |
República Dominicana | Equador | El Salvador | Espanha | Guatemala | Honduras |
México | Nicarágua | Panamá | Paraguai | Peru | Portugal | Uruguai | Venezuela

- Um apoio a centros ibero-americanos de criação em residência:
 - Maria del Pilar Ortiz. Teatro MBYKY.
7.000€

- Quatro apoios a festivais e espaços cênicos para a programação de espetáculos
 - Centro Paraguaio de Teatro- CEPATE/ Roberto Cardozo. Semana de Teatro 2019.
9.000 €
 - Patricia Britez. VI Festival Internacional de Teatro- Encarnación.
6.000 €

- Um Apoio à coprodução de espetáculos ibero-americanos de artes cênicas:
 - Zunilda Leguizamón Esteche. Luna Traviesa.
4.700 €

4. Instituições associadas

Ministério de Justiça e Trabalho; Instituto de Previsão Social; Direção Geral de Bens e Serviços Culturais; Ministério de Saúde Pública e Bem Estar Social; Ministério de Educação; Conselho Nacional de Ciência e Tecnologia (CONACYT); Ministério de Educação e Ciências; Direção Geral da Propriedade Intelectual; Direção de Formação e Divulgação da Diversidade Cultural; Secretaria Nacional de Cultura; Ministério de Relações Exteriores; Secretaria Nacional de Turismo; Arquivo Nacional. Secretaria Nacional de Cultura. Biblioteca Nacional do Paraguai; Instituto Paraguaio de Artesanato.